

?

SUPPORT

1

APP

2

FIRMWARE UPGRADE

3

AMBIENT SOUND

4

WEARING

5

CHARGING

6

POWERING ON/OFF

7

PAIRING

8

CONTROLS

9

For FAQs, detailed user manual and more information, please visit www.soundcore.com/support

Download the Soundcore App to customize the user interface (e.g. adjust volume, control playback, activate Siri), adjust EQ, switch ANC modes, update firmware, and explore more.

Ensure the earbuds are placed in the charging case and the case remains open until the firmware upgrade is completed.

Switch ANC/Transparency/Normal modes in the Soundcore App.
* ANC (Active Noise Cancellation): Reduce unwanted background noise.
* Transparency: Stay aware of your surroundings while listening to music.

Choose the EarTips that fit your ears best.

Fully dry off the USB charging port before charging.
Use a certified USB-C charging cable to prevent any damage.

Open the charging case, the earbuds will automatically power on. To power off, place the earbuds in the charging case and close it.

Open the charging case, the earbuds will automatically enter the Bluetooth pairing mode.
Select "Soundcore Life Dot 3i" on your device's Bluetooth list to connect.

x1: Press once
x2: Press twice
Q2s: Press and hold for 2 seconds

DE: Für FAQs, ein detailliertes Benutzerhandbuch und weitere Informationen besuchen Sie bitte www.soundcore.com/support
ES: Para acceder a las preguntas frecuentes, el Manual del usuario detallado y más información, visite www.soundcore.com/support
FR: Pour les FAQ, le manuel d'utilisation détaillé et plus d'informations, veuillez consulter la page www.soundcore.com/support
IT: Per domande frequenti, manuale utente dettagliato e ulteriori informazioni, visitate il sito www.soundcore.com/support
JP: 詳細な取扱説明書は www.ankerjapan.com でダウンロードできます。
KO: 자주 묻는 질문을 보려면 www.soundcore.com/support 를 방문해서 자세한 사 용 설명서 및 추가 정보를 살펴보세요.
簡中: 有关常见问题解答、详细的用户手册和更多信息, 请访问 www.soundcore.com/support
繁中: 如需查看 FAQ、詳細的使用者手冊及詳細資訊, 請造訪 www.soundcore.com/support
PT: Para perguntas frequentes, manual do usuário detalhado e mais informações, acesse www.soundcore.com/support
TR: Sik sorular sorular, ayrıntılı kullanıcı kılavuzu ve daha fazla bilgi için lütfen www.soundcore.com/support adresini ziyaret edin

DE: Laden Sie die Soundcore App herunter, um die Benutzeroberfläche anzupassen (die Lautstärke einzustellen, die Wiedergabe zu steuern, den Sprachassistenten zu aktivieren), den Equalizer einzustellen, die ANC-Modi umzuschalten, die Firmware zu aktualisieren und weitere Funktionen zu erkunden.
ES: Descargue la aplicación Soundcore para personalizar la interfaz de usuario (ajustar el volumen, controlar la reproducción, activar el asistente de voz), ajustar EQ, alternar entre los modos de ANC, actualizar el firmware y explorar otras funciones.
FR: Téléchargez l'application Soundcore pour personnaliser l'interface utilisateur (régler le volume, contrôler la lecture, activer l'assistant vocal), régler l'égaliseur audio, activer/désactiver les modes ANC, mettre à jour le microprogramme et explorer bien d'autres options.
IT: Scaricare l'app Soundcore per personalizzare l'interfaccia utente (regolare il volume, controllare la riproduzione, attivare l'assistente vocale), regolare l'EQ, attivare le modalità ANC, aggiornare il firmware ed esplorare altre funzioni.
JP: Soundcore アプリをダウンロードすると、タッチ操作のカスタマイズ (音量の調節、再生コントロール、音声アシスタントの起動など)、イコライザー設定、ANC モードの切り替え、ファームウェアの更新などの機能をご利用いただけます。
KO: Soundcore 앱을 다운로드해서 UI 맞춤 설정 (볼륨, 재생 제어, 보이스 보조 활성화 등), EQ 조정, ANC 모드 토글링, 펌웨어 업데이트 및 기타 기능을 사용해 보세요.
簡中: 下載 Soundcore App 體驗自定義交互操作 (如調節音量、控制播放、激活 Siri)、自定義 EQ、切換環境音模式、進行固件升級。
繁中: 下載 Soundcore App 以自定義用戶界面 (如調整音量、播放控制、激活 Siri)、自定義 EQ、切換環境音模式、更新韌體等。
PT: Baixar o aplicativo Soundcore para personalizar a IU (ajustar o volume, controlar a reprodução, ativar assistente de voz), ajustar o equalizador, alternar os modos ANC, atualizar o firmware e explorar mais.
TR: Arayüzü özelleştirmek (ses seviyesini ayarlamak, çalmayı kontrol etmek, sesli asistanı aktive etmek), EQ ayarlamak, ANC modları arasında geçiş yapmak, donanım yazılımını güncellemek ve daha fazlasını keşfetmek için Soundcore Uygulamasını indirin.

DE: Stellen Sie sicher, dass die Ohrhörer in die Ladehülle gelegt sind und die Ladehülle offen bleibt, bis das Firmware-Upgrade abgeschlossen ist.
ES: Asegúrese de que los auriculares estén colocados en el estuche de carga y de que el estuche permanezca abierto hasta que la actualización de firmware finalice.
FR: Veillez à ce que les écouteurs soient dans leur boîtier de chargement et que celui-ci reste ouvert jusqu'à la fin de la mise à niveau du logiciel.
IT: Assicurarsi che gli auricolari siano inseriti nella custodia di ricarica e che questa rimanga aperta fino al completamento dell'aggiornamento del firmware.
JP: ファームウェアの更新が完了するまで、両方のイヤホン充電ケースに入れ、ケースを開いた状態にしてください。
KO: 이어폰을 충전 케이스에 넣어 놓고 펌웨어 업그레이드가 완료될 때까지 케이스를 열어둡니다.
簡中: 确保将耳机放置在充电盒内, 并且充电盒在固件升级完成前保持打开状态。
繁中: 請將耳機放回充電盒但不關閉上充電盒, 直到韌體升級完成。
PT: Certifique-se de que os fones de ouvido estejam no estojo carregador e que o estojo continue aberto até que o upgrade de firmware seja concluído.
TR: Kulaklıkların şarj kutusuna yerleştirildiğinden ve cihaz yazılımı yükseltilmesi tamamlanana kadar kutunun açık kaldığından emin olun.

DE: In der Soundcore App der ANC/Transparenz/Normalen Modus schalten.
*ANC (Aktive Geräuschunterdrückung): Reduziert unerwünschte Hintergrundgeräusche.
*Transparenz: Halten Sie beim Musikhören Kontakt zur Umgebung.
ES: Cambien entre el modo ANC/Transparencia/Normal en la aplicación Soundcore.
*Cancelación de ruido activa (ANC): reduce el ruido de fondo no deseado.
*Transparencia: permite recibir los ruidos del entorno al escuchar música.
FR: Basculez entre ANC/Transparence/Normal mode dans l'application Soundcore.
*ANC (Active Noise Cancellation, réduction active du bruit): Réduisez les bruits de fond indésirables.
*Transparence : Restez conscient de votre environnement tout en écoutant de la musique.
IT: Nell'app Soundcore, passare da una modalità ANC/Trasparenza/Normale.
*ANC (cancellazione attiva del rumore): consente di ridurre il rumore di fondo indesiderato.
*Transparenza: consente di prestare attenzione all'area circostante mentre si ascolta la musica.
*Şeffaflık: Müzik dinlerken çevrenizde olan bitenleri farkında olun.
JP: Soundcore アプリで「ANC/外音取り込みモード/通常モード」を切り替えてください。
*ANC (アクティブノイズキャンセリング): 周囲のノイズを軽減します。
*外音取り込み: 音楽を聴きながら、会話や公共施設のアナウンス等の外音を取り込んで聴くことができます。
KO: Soundcore 앱에서 ANC/ 트랜스퍼런스/ 일반 모드를 전환합니다.
*ANC (Active Noise Cancellation): 원하지 않는 주변 소음을 줄여 줍니다.
*트랜스퍼런스: 음악을 청취하는 동안 주변 소음이 들리도록 합니다.
簡中: 在 Soundcore App 中可切换主动降噪模式/ 通透模式/ 普通模式。
ANC (主动降噪): 消除多余的背景噪音。 * 通透: 聆听音乐时仍能了解周围情况。
繁中: 在 Soundcore App 中可切换主动降噪/ 通透模式/ 正常模式。
*ANC (主动降噪): 消除多余的背景噪音。 * 通透模式: 聆听音乐时仍能留意您週遭的狀況。
PT: Alternar ANC/transparencia/normal modo no aplicativo Soundcore.
*ANC (cancelamento de ruído ativo): reduzir ruídos de fundo indesejados.
*Transparência: Fique atento ao que acontece ao seu redor enquanto ouve música.
TR: Soundcore Uygulamasında ANC/Şeffaflık/Normal modu geçin.
*ANC (Aktif Gürültü Önleme): İstenmeyen arka plan gürültüsünü azaltın.

DE: Wählen Sie die Ohrhörer mit der besten Passform für Ihre Ohren.
ES: Seleccione los adaptadores para el oído que mejor se ajusten a sus oídos.
FR: Choisissez les embouts qui s'adaptent le mieux à vos oreilles.
IT: Scegliere i copriauricolari che assicurano la tenuta migliore.
JP: 耳のサイズに合うイヤークリップを選択します。
KO: 귀에 가장 잘 맞는 이어 팁을 선택합니다.
簡中: 选择耳帽, 调整到佩戴最舒适处。
繁中: 選擇最適合您耳朵的耳塞套。
PT: Escolha as pontas dos fones de ouvido que melhor se adaptem à sua orelha.
TR: Kulaklarınızın en uygun kulaklık uçlarını seçin.

DE: Trocknen Sie die Ohrhörer und den USB-Ladeanschluss vor dem Aufladen vollständig ab.
Verwenden Sie ein zertifiziertes USB-C-Ladekabel, um Schäden zu vermeiden.
ES: Seque completamente los auriculares y el puerto de carga USB-C antes de la carga.
Utilice un cable de carga USB-C certificado para evitar daños.
FR: Séchez entièrement les écouteurs et le port de charge USB-C avant le chargement.
Utilisez un câble de charge USB-C certifié pour éviter tout dommage.
IT: Asciugare completamente gli auricolari e la porta USB-C prima della ricarica. Utilizzare un cavo di ricarica USB-C certificato per evitare eventuali danni. Per la ricarica wireless, posizionare la custodia di ricarica al centro del caricabatterie wireless.
JP: イヤホンと USB ポートに水や汗が付着している場合は、完全に乾かしてから充電してください。
損傷を防ぐため、付属の USB-C ケーブルを使用してください。
KO: 충전하기 전에 이어버드와 USB-C 충전 포트를 완전히 말리세요.
기기 손상을 방지하기 위해 인증된 USB-C 충전 케이블을 사용하세요.
簡中: 充电前请确保耳机和 USB-C 充电端口完全干燥。
使用经认证的 USB-C 充电线, 避免损伤设备。
繁中: 從充電盒中取出耳機以啟動電源。將耳機放入充電盒以關閉電源。
使用認證的 USB-C 充電線以防止任何損壞。
PT: Seque totalmente os fones de ouvido e a porta de carga USB-C antes de carregar.
Use um cabo de carga USB-C certificado para evitar danos.
TR: Şarj etmeden önce kulaklıkların ve USB C şarj bağlantı noktasını tamamen kurulaşın.
Hasarların önüne geçmek için sertifikalı bir USB C şarj kablosu kullanın.

DE: Nehmen Sie die Ohrhörer zum Einschalten aus der Ladehülle.
Legen Sie die Ohrhörer zum Ausschalten in die Ladehülle.
ES: Para encender los auriculares, extraígalos del estuche de carga.
Para apagar los auriculares, colóquelos en el estuche de carga.
FR: Sortez les écouteurs de l'étui de chargement pour les allumer.
Placez les écouteurs dans l'étui de chargement pour les éteindre.
IT: Estrarre gli auricolari dalla custodia di ricarica per accenderli.
Collocare gli auricolari nella custodia di ricarica per spegnerli.
JP: 電源をオンにするには、充電ケースから両方のイヤホンを取り出します。
電源をオフにするには、両方のイヤホン充電ケースに戻します。
KO: 전원을 켜려면 충전 케이스에서 이어버드를 꺼냅니다.
전원을 끄려면 이어버드를 충전 케이스에 넣습니다.
簡中: 从充电盒中取出耳机以开机。将耳机放入充电盒中以关机。
繁中: 從充電盒中取出耳機以啟動電源。將耳機放入充電盒以關閉電源。
PT: Tire os fones de ouvido da capa carregadora para ligar.
Coloque os fones de ouvido na capa carregadora para desligar.
TR: Kulaklıkların açmak için şarj kutusundan çıkarın.
Kulaklıkların kapatmak için şarj kutusuna yerleştirin.

DE: Öffnen Sie die Ladehülle, die Ohrhörer beginnen automatisch mit dem Bluetooth-Kopplungsmodus. Wählen Sie „Soundcore Life Dot 3i“ in der Bluetooth-Liste Ihres Geräts aus, um eine Verbindung herzustellen.
ES: Abra el estuche de carga; los auriculares activarán el modo de emparejamiento Bluetooth automáticamente. Para establecer conexión, seleccione "Soundcore Life Dot 3i" en la lista de Bluetooth del dispositivo.
FR: Ouvrez le boîtier de chargement. Les écouteurs activent automatiquement le mode Couplage Bluetooth. Sélectionnez « Soundcore Life Dot 3i » dans la liste Bluetooth de votre appareil pour vous connecter.
IT: Aprire la custodia di ricarica e gli auricolari entreranno automaticamente nella modalità di associazione Bluetooth. Selezionare "Soundcore Life Dot 3i" nell'elenco dei dispositivi Bluetooth per procedere con il collegamento.
JP: 充電ケースを開くと、両方のイヤホンが自動的に Bluetooth ペアリングモードになります。ご使用の機器の Bluetooth 接続画面で「Soundcore Life Dot 3i」を選択して接続してください。
KO: 충전 케이스를 열면 이어버드의 Bluetooth 페어링 모드가 시작됩니다. 기기 Bluetooth 목록의 "Soundcore Life Dot 3i"를 선택해서 연결합니다.
簡中: 打開充電盒, 耳機將會自動進入藍牙配對模式。從您設備的藍牙列表中選擇 "Soundcore Life Dot 3i" 並連接。
繁中: 打開充電盒, 耳機將會自動進入藍牙配對模式。在裝置的藍牙清單中選擇要連接的 "Soundcore Life Dot 3i"。
PT: Abra o estojo carregador e os fones de ouvido entrarão automaticamente no modo de emparelhamento Bluetooth. Seleccione "Soundcore Life Dot 3i" na lista de Bluetooth do seu dispositivo para se conectar.
TR: Şarj kutusunu açın, kulaklıklar otomatik olarak Bluetooth eşleştirme moduna girecektir. Bağlamak için cihazınızın Bluetooth listesinde "Soundcore Life Dot 3i" seçimini yapın.

DE: x1: Einmal drücken
x2: Zweimal drücken
2s: 1 Sekunde lang gedrückt halten
ES: x1: Pulsar una vez
x2: Pulsar dos veces
2s: Mantener pulsado durante 2 segundos
FR: x1 : Appuyez une fois
x2 : Appuyez deux fois
2s : Appuyez et maintenez pendant 2 secondes
IT: x1: Premere una volta
x2: Premere due volte
2s: Tenere premuto per 2 secondo
JP: x1: 1 回押す
x2: 2 回押す
2s: 2 秒間長押し

AR: الحصول على الأسئلة المتكررة، وتعليم المستخدم التفصيل، والمزيد من المعلومات، يرجى زيارة www.soundcore.com/support
HE: לשאלות נפוצות, הוראות שימוש מפורטות ומידע נוסף, היכנסו לאתר www.soundcore.com/support

AR: الحصول على الأسئلة المتكررة، وتعليم المستخدم التفصيل، والمزيد من المعلومات، يرجى زيارة www.soundcore.com/support
HE: לשאלות נפוצות, הוראות שימוש מפורטות ומידע נוסף, היכנסו לאתר www.soundcore.com/support
AR: نزل تطبيق Soundcore لتخصيص واجهة المستخدم (مثل ضبط الصوت، التحكم في التشغيل وتنشيط المساعد الصوتي) وضبط معدل الصوت وتبديل أوضاع إلغاء الضوضاء النشطة (ANC) وتحديث البرامج الثابتة واكتشاف المزيد.
HE: הורד את היישום Soundcore כדי להתאים את משחק המשתמש באופן אישי (לסווג את עוצמת הקול, לשלוט בהשמעה, להפעיל סביע קול), לשנות אקוילייזר, להחליף בין מצבי ANC, לעדכן את הקושחה ועוד.

AR: احرص على وضع سماعات الأذن في علبة الشحن وإبقاء الغطاء مغشوة حتى تتركز ترقية البرنامج الثابت.
HE: רחצו את האוזניות ומנחות בתוך נרתיק הסעיה ושחרתיק יישאר פתוח עד ששדכון הקושחה יושלם.
AR: أخرج سماعات الأذن من حافظة الشحن واستعمل حافظة الشحن لتفكيكها.
HE: רוצא את האודיות מנרתיק הסעיה, והאודיות יכנסו אוטומטית למצב שיוך Bluetooth.
BR: שימוש התקינה Bluetooth, בחר את Soundcore Life Dot 3i כד לברור.

AR: قم بتجفيف سماعات الأذن ومنفذ الشحن USB من النوع C تمامًا قبل الشحن.
استخدم كابل شحن USB من النوع C معتمد لمنع حدوث أي تلف.
HE: יבש לגמרי את האודיות ואת יציאת הסעיה מסוג USB לפני הסעיה.
השמעה בבכל סעיה מאושר מסוג USB-C כדי למנוע נזק.
AR: يثلي جاري إلغاء الضوضاء نشطة/تفكيك الوضع الطبيعي في تطبيق Soundcore.
إلغاء الضوضاء النشطة (ANC): يقلل الحد من الضوضاء الخلفية غير المرغوب فيها.
شفافية الصوت: يتيح جيدًا إلى الأصوات المحيطة أثناء الاستماع إلى الموسيقى.
HE: החליף של התוכנה רגילה/Transparency/ANC ביישום Soundcore.
החליף רעשים אקטיבי, הפחתת רעש קרקע לא רצויים ANC
Transparency: שריד על השומע לז לכיבה בזמן האזנה למוזיקה.

AR: أخرج سماعات الأذن من حافظة الشحن واستعمل حافظة الشحن لتفكيكها.
HE: רוצא את האודיות מנרתיק הסעיה, והאודיות יכנסו אוטומטית למצב שיוך Bluetooth.
BR: שימוש התקינה Bluetooth, בחר את Soundcore Life Dot 3i כד לברור.

AR: أخرج سماعات الأذن من حافظة الشحن واستعمل حافظة الشحن لتفكيكها.
HE: رוצا את האודיות מנרתיק הסעיה, והאודיות יכנסו אוטומטית למצב שיוך Bluetooth.
BR: שימוש התקינה Bluetooth, בחר את Soundcore Life Dot 3i כד לברור.

AR: أخرج سماعات الأذن من حافظة الشحن واستعمل حافظة الشحن لتفكيكها.
HE: رוצا את האודיות מנרתיק הסעיה, והאודיות יכנסו אוטומטית למצב שיוך Bluetooth.
BR: שימוש התקינה Bluetooth, בחר את Soundcore Life Dot 3i כד לברור.

AR: أخرج سماعات الأذن من حافظة الشحن واستعمل حافظة الشحن لتفكيكها.
HE: رוצا את האודיות מנרתיק הסעיה, והאודיות יכנסו אוטומטית למצב שיוך Bluetooth.
BR: שימוש התקינה Bluetooth, בחר את Soundcore Life Dot 3i כד לברור.

AR: أخرج سماعات الأذن من حافظة الشحن واستعمل حافظة الشحن لتفكيكها.
HE: رוצا את האודיות מנרתיק הסעיה, והאודיות יכנסו אוטומטית למצב שיוך Bluetooth.
BR: שימוש התקינה Bluetooth, בחר את Soundcore Life Dot 3i כד לברור.

MONO

x2

x1

2s

x2

1

2

0% - 10%

10% - 100%

PAIRING

CONNECTED

0% - 10%

10% - 100%

EN: Bluetooth Pairing:
For some smartphones, you may be requested to re-confirm the pairing on a pop-up window after you have selected "Soundcore Life Dot 3i" to pair.
Breaking Bluetooth Connection:
Turn off your Bluetooth device and turn it on again.
Remove "Soundcore Life Dot 3i" from your device's Bluetooth list.
Reset:
If you try to reset the earbuds, make sure that the earbuds are being charged in the case and leave the case open.
DE: Bluetooth-Kopplung:
Bei einigen Smartphones werden Sie möglicherweise aufgefordert, die Kopplung in einem Pop-up-Fenster erneut zu bestätigen, nachdem Sie „Soundcore Life Dot 3i“ zum Koppeln ausgewählt haben.
Unterbrechen der Bluetooth-Verbindung:
Schalten Sie Ihr Bluetooth-Gerät aus und wieder ein.
Entfernen Sie „Soundcore Life Dot 3i“ aus der Bluetooth-Liste Ihres Geräts.
Zurücksetzen:
Wenn Sie versuchen, die Ohrhörer zurückzusetzen, stellen Sie sicher, dass die Ohrhörer in der Schale aufgeladen werden, und lassen Sie die Schale offen.
ES: Emparejamiento Bluetooth:
Para algunos teléfonos inteligentes, es posible que se le solicite que vuelva a confirmar el emparejamiento en una ventana emergente después de haber seleccionado "Soundcore Life Dot 3i" para emparejar.
Terminar la conexión Bluetooth:
Apague su dispositivo Bluetooth y vuelva a encenderlo.
Eliminar "Soundcore Life Dot 3i" de la lista de Bluetooth de su dispositivo.
Reiniciar:
Si se dispone a reiniciar los auriculares, asegúrese de que se estén cargando en el estuche y déjelo abierto.
FR: Couplage Bluetooth :
Pour certains smartphones, il peut vous être demandé de reconfirmer le couplage dans une fenêtre contextuelle après avoir sélectionné « Soundcore Life Dot 3i » pour le coupler.
Coupure de la connexion Bluetooth :
Éteignez votre appareil Bluetooth et rallumez-le.
Supprimez « Soundcore Life Dot 3i » de la liste Bluetooth de votre appareil.
Réinitialisation :
Si vous essayez de réinitialiser les écouteurs, assurez-vous qu'ils sont en cours de charge dans l'étui et laissez-le ouvert.
IT: Associazione Bluetooth:
Per alcuni smartphone, potrebbe essere necessario riconfermare l'associazione in una finestra a comparsa dopo aver selezionato "Soundcore Life Dot 3i" per l'associazione.
Interruzione della connessione Bluetooth:
Spegnere il dispositivo Bluetooth e riaccenderlo.
Rimuovere "Soundcore Life Dot 3i" dall'elenco Bluetooth del dispositivo.
Ripristino:
Se si prova a ripristinare gli auricolari, assicurarsi che siano carichi nella custodia e lasciare la custodia aperta.
JP: Bluetoothペアリング:
一部のスマートフォンでは、「Soundcore Life Dot 3i」を選択してペアリングした後、ポップアップウィンドウでペアリングの再確認を求められる場合があります。
Bluetooth接続の切断:
Bluetooth機器の電源をオフにし、再度電源を入れます。
デバイスのBluetoothリストから「SoundcoreLifeDot3i」を削除します。
リセット:
イヤホンをリセットする場合は、イヤホンがケース内で充電されていることを確認し、ケースを開けたままにします。
KO: Bluetooth 페어링:
일부 스마트폰의 경우 "Soundcore Life Dot 3i" 페어링을 선택한 후 팝업 창에서 페어링 재확인 을 요청할 수 있습니다.
Bluetooth 연결 끊기:
Bluetooth 기기를 끄다가 다시 켜니다.
Soundcore Life Dot 3i"를 제거합니다.
초기화:
이어버드를 초기화하려는 경우 케이스에서 이어버드가 충전되고 있는지 확인하고 케이스를 열어 두십시오.

简中: 蓝牙配对:
对于某些智能手机, 在您选择"Soundcore Life Dot 3i"进行配对后, 可能会在弹出窗口中要求您重新确认配对。
断开蓝牙连接:
关闭并重新打开蓝牙设备。
从设备的蓝牙列表中删除"Soundcore Life Dot 3i"。
重置:
如果您要尝试重置耳机, 请确保耳机正在充电盒中充电, 并让充电盒保持打开状态。
繁中: 藍牙配對:
部分智慧型手機可能會在您選擇"Soundcore Life Dot 3i"進行配對後, 要求您在彈出視窗中重新確認配對。
中斷藍牙連線:
將藍牙裝置關閉並重新開啟。
從裝置的藍牙清單移除"Soundcore Life Dot 3i"。
重設:
如果您嘗試重設耳機, 請確定耳機正在充電盒中充電, 並讓充電盒保持開啟。
PT: Emparelhamento Bluetooth:
Para alguns smartphones, poderá ser-lhe solicitado que reconfirme o emparelhamento numa janela de pop-up depois de seleccionar "Soundcore Life Dot 3i" para emparelhar.
Interrupção na ligação Bluetooth:
Desligue e volte a ligar o seu dispositivo Bluetooth.
Remova "Soundcore Life Dot 3i" da lista Bluetooth do dispositivo.
Repór:
Se tentar repor os auriculares, certifique-se de que estão a ser carregados na caixa e deixe a caixa aberta.
TR: Bluetooth Eşleştirme:
Bazı akıllı telefonlarda eşleştirmek için "Soundcore Life Dot 3i"yi seçtikten sonra eşleştirme işlemini bir açılır pencerede yeniden onaylamanız istenebilir.
Bluetooth Bağlantısını Sonlandırma:
Bluetooth cihazınızı kapatın ve tekrar açın.
Cihazınızı Bluetooth listesinden "Soundcore Life Dot 3i"yi kaldırın.
Sıfırlama:
Kulaklıkları sıfırlamay deniyorsanız, kulaklıkların kutuda şarj edildiğinden emin olun ve kutuyu açık bırakın.

AR: Bluetooth مع بعض الهواتف الذكية, يمكن مطالبتك بإعادة تأكيد الإقران من خلال نافذة منبثقة بعد تحديد "Soundcore Life Dot 3i" للإقران.
قطع اتصال Bluetooth:
أوقف تشغيل الجهاز Bluetooth الخاص بك واحد تشغيله مرة أخرى.
أزل "Soundcore Life Dot 3i" من قائمة Bluetooth الخاصة بجهازك.
إعادة الضبط:
إذا حاولت إعادة ضبط سماعات الأذن, فتأكد من شحن سماعات الأذن في الحافظة وأترك الحافظة مفتوحة.
HE: יציגו עם Bluetooth: עבור סמארטפונים מסוימים, ייתכן שאחרי הבחירה באפשרות "Soundcore Life Dot 3i" ייווצר חלון קטן שבו יתבקש לרשום את המכשיר.
ביטול של חיבור Bluetooth:
יש לנכות את ההתקן ה-Bluetooth ולהפעילו מחדש.
יש לנכות את "Soundcore Life Dot 3i" מרשימת ה-Bluetooth של ההתקן.
איפוס:
אם צריך לאפס את האוזניות הכפתור, יש להקפיד שהאוזניות יהיו בטעינה במארז ולהשאיר את המארז פתוח.

service@soundcore.com
support.me@soundcore.com (For Middle East and Africa Only)
support@anker.com (日本)
+1 (US) (800)988 7973 Mon-Fri 6:15 - 17:00 (PT)
+44 (0) 1604 936200 (UK) Mon-Fri 6:00 - 17:00 Sat-Sun 6:00-14:00
+49 (0) 69 9579 7960 (DE) Mon-Fri 6:00 - 11:00
03 4455 7823 (日本) 月 - 金 9:00 - 17:00
+86 400 0550 036 (中国) 周一至周五 9:00 - 17:30
+82 02 1670 7099 (한국) 월-금 10:00 - 17:00
+971 42463266 (Middle East & Africa) Sun-Thu 9:00 - 17:30 (GMT+4)
+971 8000320817 (UAE) Sun-Thu 9:00 - 17:30 (GMT+4)
+966 8008500030 (KSA) Sun-Thu 8:00 - 16:30 (GMT+3)
+965 22069086 (Kuwait) Sun-Thu 8:00 - 16:30 (GMT+3)
+20 8000000826 (Egypt) Sun-Thu 7:00 - 15:30 (GMT+2)
Input: 5V = 0.5A
Charging time: 2 hours
Playtime (varies by volume level and contents): Up to 9 hours
(Total 36 hours with the charging case)
Anker Innovations Limited
Room 1318-19, Hollywood Plaza, 610 Nathan Road, Mongkok, Kowloon, Hong Kong
ANKER TECHNOLOGY (UK) LTD
Suite B, Fairgate House, 205 Kings Road, Tyseley, Birmingham, B11 2AA, United Kingdom
Anker Innovations Deutschland GmbH
Georg-Mueller-Strasse 3, 80807 Munich, Germany

DE: Kopplung mit einem anderen Gerät: Legen Sie die Ohrhörer in die Ladeschale und lassen Sie diese geöffnet. Halten Sie die Taste an der Ladeschale 3 Sekunden lang gedrückt, bis die LED-Anzeige an der Ladeschale langsam weiß blinkt, um in den Kopplungsmodus zu wechseln.
Emparejamiento con otro dispositivo: Coloque los auriculares en el estuche de carga y déjelo abierto. Para activar el modo de emparejamiento, mantenga pulsado el botón del estuche durante 3 segundos hasta que el indicador LED parpadee lentamente en color blanco.
FR: Couplage avec un autre appareil: placez les écouteurs dans le boîtier de charge et laissez-le ouvert. Pour passer en mode couplage, maintenez enfoncé le bouton du boîtier pendant 3 secondes jusqu'à ce que le voyant du boîtier de charge clignote en blanc lentement.
IT: Abbinamento con un altro dispositivo: Colloca gli auricolari nella custodia di ricarica e lasciala aperta. Per entrare in modalità di accoppiamento, tieni premuto il pulsante sulla custodia di ricarica per 3 secondi fino a quando l'indicatore LED sulla custodia di ricarica lampeggia di bianco lentamente.
JP: 別の機器とのペアリング: 充電ケースに両方のイヤホンを戻し、充電ケースを開いた状態にしてください。ペアリングモードにするには、充電ケースのLEDインジケータがゆっくりと白色に点滅するまで、充電ケースのボタンを3秒間押し続けます。
KO: 다른 기기와의 페어링하기: 이어버드를 충전 케이스에 넣고 두편을 열어줍니다. 페어링 모드를 시작하려면 충전 케이스의 LED 표시등이 흰색으로 천천히 깜박일 때까지 충전 케이스의 버튼을 3초 동안 길게 누릅니다.
简中: 与其他设备配对: 将耳机放入充电盒且保持开盒状态。按住充电盒上的按钮3秒钟, 直至充电盒上的LED指示灯缓慢闪烁白光。进入配对模式。
繁中: 與其他裝置配對: 將耳機放入充電盒, 並讓充電盒保持開啟。若要進入配對模式, 請按住充電盒的按鈕約3秒, 使盒上的LED指示燈慢慢閃爍白光。
PT: Pareando com outro dispositivo: Coloque os fones de ouvido no estojo carregador e deixe-o aberto. Para entrar no modo de pareamento, pressione o botão no estojo carregador e mantenha-o pressionado por 3 segundos até que os 3 LEDs indicadores pisquem em branco em uma sequência contínua.
TR: Başka cihazla eşleştirme: Kulaklıkların şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Eşleştirme moduna girmek için, 3 LED göstergede yavaşça beyaz renkte yanıp sönmeye kadar düğmeyi 3 saniye süreyle basılı tutun.
AR: الإقران بجهاز آخر: ضع سماعات الأذن في علبة الشحن وتركيها مفتوحة. اضغط على الزر الموجود في العلبة لمدة 3 ثوان حتى يومض مؤشر LED الموجود في علبة الشحن بالابيض ببطء.
HE: יציגו למכשיר אחר: יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולהשאירו פתוח. כדי להכניס למצב יציגו, יש ללחוץ במשך 3 שניות על הלחצן במארז הטעינה ולהשאירו פתוח. זהו אישור לכך שהאופוס השולם בהצלחה ושניתן לחבר את האוזניות כרגיל.

简中: 如果耳机无法相互配对或者无法与其他设备配对, 请重置耳机。
将耳机放入充电盒且保持开盒状态。按住盒子上的按钮, 直至充电盒上的LED指示灯闪烁红光3次。这表明重置成功, 这时便可以正常连接您的耳机。
繁中: 如果耳機無法彼此正確配對與其他裝置配對, 請重設耳機。
將耳機放入充電盒, 並讓充電盒保持開啟。按住充電盒的按鈕約10秒, 使盒上的LED指示燈閃爍紅燈3次。這確認重設已成功, 可正常連接您的耳機。
PT: Reinicie se os fones de ouvido não emparelharem um com o outro ou com outros dispositivos.
Coloque os auriculares na caixa de carregamento e deixe-a aberta. Prima sem soltar o botão na caixa durante 10 segundos até o respetivo indicador LED piscar 3 vezes a vermelho. Isto confirma que a reposição foi efetuada com êxito e os auriculares podem ser ligados normalmente.
TR: Kulaklıklar birbirile veya diğer cihazlarla düzgün eşleştirilemezse kulaklıkların sıfırlayın.
Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Şarj kutusunun LED göstergesi 3 kez kırmızı renkte yanıp sönmeye kadar kutunun düğmesini 10 saniye süreyle basılı tutun. Bu, sıfırlamanın başarılı olduğunu ve kulaklığınızın normal şekilde bağlanabileceğini onaylar.
AR: أعد الضبط إذا لم تتمكن سماعات الأذن من الإقران بشكل صحيح مع بعضها البعض أو مع الأجهزة الأخرى.
ضع سماعات الإيريز في حافظة الشحن وتركيها مفتوحة. اضغط باستمرار على الزر في الحافظة لمدة 10 ثوان حتى يومض مؤشر LED في حافظة الشحن باللون الأحمر 3 مرات.
هذا يؤكد إعادة الضبط بنجاح ويمكن توصيل سماعات الإيريز.
HE: אפס את האוזניות אם אינן יכולות לעשות שייך אוטומטית בין לבין עצמן או בין לבין התקנים אחרים.
יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולהשאירו פתוח. יש ללחוץ לחצן במשך 10 שניות על הלחצן שבמארז עד שניתר הרויז במארז הטעינה התהבהב באדום 3 פעמים. זהו אישור לכך שהאופוס השולם בהצלחה ושניתן לחבר את האוזניות כרגיל.

DE: Leuchtet weiß
Leuchtet rot
Blinkt weiß
Blinkt rot
ES: Blanco fijo
Rojo fijo
Parpadeo en blanco
Rojo intermitente
FR: Blanc fixe
Rouge fixe
Branco clignotant
Rouge clignotant
IT: Bianco fisso
Rosso fisso
Bianco lampeggiante
Rosso lampeggiante
JP: 白色の点灯
赤色の点灯
白色で点滅
赤色で点滅
KO: 흰색으로 유지됨
빨간색 유지
흰색으로 깜박임
빨간색으로 점멸
AR: أبيض ثابت
أحمر ثابت
أبيض وامض
وميض أحمر
HE: לבן קבוע
אדום קבוע
לבן מהבהב
אדום מהבהב

简中: 如果耳机无法相互配对或者无法与其他设备配对, 请重置耳机。
将耳机放入充电盒且保持开盒状态。按住盒子上的按钮, 直至充电盒上的LED指示灯闪烁红光3次。这表明重置成功, 这时便可以正常连接您的耳机。
繁中: 如果耳機無法彼此正確配對與其他裝置配對, 請重設耳機。
將耳機放入充電盒, 並讓充電盒保持開啟。按住充電盒的按鈕約10秒, 使盒上的LED指示燈閃爍紅燈3次。這確認重設已成功, 可正常連接您的耳機。
PT: Reinicie se os fones de ouvido não emparelharem um com o outro ou com outros dispositivos.
Coloque os auriculares na caixa de carregamento e deixe-a aberta. Prima sem soltar o botão na caixa durante 10 segundos até o respetivo indicador LED piscar 3 vezes a vermelho. Isto confirma que a reposição foi efetuada com êxito e os auriculares podem ser ligados normalmente.
TR: Kulaklıklar birbirile veya diğer cihazlarla düzgün eşleştirilemezse kulaklıkların sıfırlayın.
Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Şarj kutusunun LED göstergesi 3 kez kırmızı renkte yanıp sönmeye kadar kutunun düğmesini 10 saniye süreyle basılı tutun. Bu, sıfırlamanın başarılı olduğunu ve kulaklığınızın normal şekilde bağlanabileceğini onaylar.
AR: أعد الضبط إذا لم تتمكن سماعات الأذن من الإقران بشكل صحيح مع بعضها البعض أو مع الأجهزة الأخرى.
ضع سماعات الإيريز في حافظة الشحن وتركيها مفتوحة. اضغط باستمرار على الزر في الحافظة لمدة 10 ثوان حتى يومض مؤشر LED في حافظة الشحن باللون الأحمر 3 مرات.
هذا يؤكد إعادة الضبط بنجاح ويمكن توصيل سماعات الإيريز.
HE: אפס את האוזניות אם אינן יכולות לעשות שייך אוטומטית בין לבין עצמן או בין לבין התקנים אחרים.
יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולהשאירו פתוח. יש ללחוץ לחצן במשך 10 שניות על הלחצן שבמארז עד שניתר הרויז במארז הטעינה התהבהב באדום 3 פעמים. זהו אישור לכך שהאופוס השולם בהצלחה ושניתן לחבר את האוזניות כרגיל.

简中: 如果耳机无法相互配对或者无法与其他设备配对, 请重置耳机。
将耳机放入充电盒且保持开盒状态。按住盒子上的按钮, 直至充电盒上的LED指示灯闪烁红光3次。这表明重置成功, 这时便可以正常连接您的耳机。
繁中: 如果耳機無法彼此正確配對與其他裝置配對, 請重設耳機。
將耳機放入充電盒, 並讓充電盒保持開啟。按住充電盒的按鈕約10秒, 使盒上的LED指示燈閃爍紅燈3次。這確認重設已成功, 可正常連接您的耳機。
PT: Reinicie se os fones de ouvido não emparelharem um com o outro ou com outros dispositivos.
Coloque os auriculares na caixa de carregamento e deixe-a aberta. Prima sem soltar o botão na caixa durante 10 segundos até o respetivo indicador LED piscar 3 vezes a vermelho. Isto confirma que a reposição foi efetuada com êxito e os auriculares podem ser ligados normalmente.
TR: Kulaklıklar birbirile veya diğer cihazlarla düzgün eşleştirilemezse kulaklıkların sıfırlayın.
Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Şarj kutusunun LED göstergesi 3 kez kırmızı renkte yanıp sönmeye kadar kutunun düğmesini 10 saniye süreyle basılı tutun. Bu, sıfırlamanın başarılı olduğunu ve kulaklığınızın normal şekilde bağlanabileceğini onaylar.
AR: أعد الضبط إذا لم تتمكن سماعات الأذن من الإقران بشكل صحيح مع بعضها البعض أو مع الأجهزة الأخرى.
ضع سماعات الإيريز في حافظة الشحن وتركيها مفتوحة. اضغط باستمرار على الزر في الحافظة لمدة 10 ثوان حتى يومض مؤشر LED في حافظة الشحن باللون الأحمر 3 مرات.
هذا يؤكد إعادة الضبط بنجاح ويمكن توصيل سماعات الإيريز.
HE: אפס את האוזניות אם אינן יכולות לעשות שייך אוטומטית בין לבין עצמן או בין לבין התקנים אחרים.
יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולהשאירו פתוח. יש ללחוץ לחצן במשך 10 שניות על הלחצן שבמארז עד שניתר הרויז במארז הטעינה התהבהב באדום 3 פעמים. זהו אישור לכך שהאופוס השולם בהצלחה ושניתן לחבר את האוזניות כרגיל.

简中: 如果耳机无法相互配对或者无法与其他设备配对, 请重置耳机。
将耳机放入充电盒且保持开盒状态。按住盒子上的按钮, 直至充电盒上的LED指示灯闪烁红光3次。这表明重置成功, 这时便可以正常连接您的耳机。
繁中: 如果耳機無法彼此正確配對與其他裝置配對, 請重設耳機。
將耳機放入充電盒, 並讓充電盒保持開啟。按住充電盒的按鈕約10秒, 使盒上的LED指示燈閃爍紅燈3次。這確認重設已成功, 可正常連接您的耳機。
PT: Reinicie se os fones de ouvido não emparelharem um com o outro ou com outros dispositivos.
Coloque os auriculares na caixa de carregamento e deixe-a aberta. Prima sem soltar o botão na caixa durante 10 segundos até o respetivo indicador LED piscar 3 vezes a vermelho. Isto confirma que a reposição foi efetuada com êxito e os auriculares podem ser ligados normalmente.
TR: Kulaklıklar birbirile veya diğer cihazlarla düzgün eşleştirilemezse kulaklıkların sıfırlayın.
Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Şarj kutusunun LED göstergesi 3 kez kırmızı renkte yanıp sönmeye kadar kutunun düğmesini 10 saniye süreyle basılı tutun. Bu, sıfırlamanın başarılı olduğunu ve kulaklığınızın normal şekilde bağlanabileceğini onaylar.
AR: أعد الضبط إذا لم تتمكن سماعات الأذن من الإقران بشكل صحيح مع بعضها البعض أو مع الأجهزة الأخرى.
ضع سماعات الإيريز في حافظة الشحن وتركيها مفتوحة. اضغط باستمرار على الزر في الحافظة لمدة 10 ثوان حتى يومض مؤشر LED في حافظة الشحن باللون الأحمر 3 مرات.
هذا يؤكد إعادة الضبط بنجاح ويمكن توصيل سماعات الإيريز.
HE: אפס את האוזניות אם אינן יכולות לעשות שייך אוטומטית בין לבין עצמן או בין לבין התקנים אחרים.
יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולהשאירו פתוח. יש ללחוץ לחצן במשך 10 שניות על הלחצן שבמארז עד שניתר הרויז במארז הטעינה התהבהב באדום 3 פעמים. זהו אישור לכך שהאופוס השולם בהצלחה ושניתן לחבר את האוזניות כרגיל.

简中: 如果耳机无法相互配对或者无法与其他设备配对, 请重置耳机。
将耳机放入充电盒且保持开盒状态。按住盒子上的按钮, 直至充电盒上的LED指示灯闪烁红光3次。这表明重置成功, 这时便可以正常连接您的耳机。
繁中: 如果耳機無法彼此正確配對與其他裝置配對, 請重設耳機。
將耳機放入充電盒, 並讓充電盒保持開啟。按住充電盒的按鈕約10秒, 使盒上的LED指示燈閃爍紅燈3次。這確認重設已成功, 可正常連接您的耳機。
PT: Reinicie se os fones de ouvido não emparelharem um com o outro ou com outros dispositivos.
Coloque os auriculares na caixa de carregamento e deixe-a aberta. Prima sem soltar o botão na caixa durante 10 segundos até o respetivo indicador LED piscar 3 vezes a vermelho. Isto confirma que a reposição foi efetuada com êxito e os auriculares podem ser ligados normalmente.
TR: Kulaklıklar birbirile veya diğer cihazlarla düzgün eşleştirilemezse kulaklıkların sıfırlayın.
Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Şarj kutusunun LED göstergesi 3 kez kırmızı renkte yanıp sönmeye kadar kutunun düğmesini 10 saniye süreyle basılı tutun. Bu, sıfırlamanın başarılı olduğunu ve kulaklığınızın normal şekilde bağlanabileceğini onaylar.
AR: أعد الضبط إذا لم تتمكن سماعات الأذن من الإقران بشكل صحيح مع بعضها البعض أو مع الأجهزة الأخرى.
ضع سماعات الإيريز في حافظة الشحن وتركيها مفتوحة. اضغط باستمرار على الزر في الحافظة لمدة 10 ثوان حتى يومض مؤشر LED في حافظة الشحن باللون الأحمر 3 مرات.
هذا يؤكد إعادة الضبط بنجاح ويمكن توصيل سماعات الإيريز.
HE: אפס את האוזניות אם אינן יכולות לעשות שייך אוטומטית בין לבין עצמן או בין לבין התקנים אחרים.
יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולהשאירו פתוח. יש ללחוץ לחצן במשך 10 שניות על הלחצן שבמארז עד שניתר הרויז במארז הטעינה התהבהב באדום 3 פעמים. זהו אישור לכך שהאופוס השולם בהצלחה ושניתן לחבר את האוזניות כרגיל.

简中: 如果耳机无法相互配对或者无法与其他设备配对, 请重置耳机。
将耳机放入充电盒且保持开盒状态。按住盒子上的按钮, 直至充电盒上的LED指示灯闪烁红光3次。这表明重置成功, 这时便可以正常连接您的耳机。
繁中: 如果耳機無法彼此正確配對與其他裝置配對, 請重設耳機。
將耳機放入充電盒, 並讓充電盒保持開啟。按住充電盒的按鈕約10秒, 使盒上的LED指示燈閃爍紅燈3次。這確認重設已成功, 可正常連接您的耳機。
PT: Reinicie se os fones de ouvido não emparelharem um com o outro ou com outros dispositivos.
Coloque os auriculares na caixa de carregamento e deixe-a aberta. Prima sem soltar o botão na caixa durante 10 segundos até o respetivo indicador LED piscar 3 vezes a vermelho. Isto confirma que a reposição foi efetuada com êxito e os auriculares podem ser ligados normalmente.
TR: Kulaklıklar birbirile veya diğer cihazlarla düzgün eşleştirilemezse kulaklıkların sıfırlayın.
Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Şarj kutusunun LED göstergesi 3 kez kırmızı renkte yanıp sönmeye kadar kutunun düğmesini 10 saniye süreyle basılı tutun. Bu, sıfırlamanın başarılı olduğunu ve kulaklığınızın normal şekilde bağlanabileceğini onaylar.
AR: أعد الضبط إذا لم تتمكن سماعات الأذن من الإقران بشكل صحيح مع بعضها البعض أو مع الأجهزة الأخرى.
ضع سماعات الإيريز في حافظة الشحن وتركيها مفتوحة. اضغط باستمرار على الزر في الحافظة لمدة 10 ثوان حتى يومض مؤشر LED في حافظة الشحن باللون الأحمر 3 مرات.
هذا يؤكد إعادة الضبط بنجاح ويمكن توصيل سماعات الإيريز.
HE: אפס את האוזניות אם אינן יכולות לעשות שייך אוטומטית בין לבין עצמן או בין לבין התקנים אחרים.
יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולהשאירו פתוח. יש ללחוץ לחצן במשך 10 שניות על הלחצן שבמארז עד שניתר הרויז במארז הטעינה התהבהב באדום 3 פעמים. זהו אישור לכך שהאופוס השולם בהצלחה ושניתן לחבר את האוזניות כרגיל.

简中: 如果耳机无法相互配对或者无法与其他设备配对, 请重置耳机。
将耳机放入充电盒且保持开盒状态。按住盒子上的按钮, 直至充电盒上的LED指示灯闪烁红光3次。这表明重置成功, 这时便可以正常连接您的耳机。
繁中: 如果耳機無法彼此正確配對與其他裝置配對, 請重設耳機。
將耳機放入充電盒, 並讓充電盒保持開啟。按住充電盒的按鈕約10秒, 使盒上的LED指示燈閃爍紅燈3次。這確認重設已成功, 可正常連接您的耳機。
PT: Reinicie se os fones de ouvido não emparelharem um com o outro ou com outros dispositivos.
Coloque os auriculares na caixa de carregamento e deixe-a aberta. Prima sem soltar o botão na caixa durante 10 segundos até o respetivo indicador LED piscar 3 vezes a vermelho. Isto confirma que a reposição foi efetuada com êxito e os auriculares podem ser ligados normalmente.
TR: Kulaklıklar birbirile veya diğer cihazlarla düzgün eşleştirilemezse kulaklıkların sıfırlayın.
Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Şarj kutusunun LED göstergesi 3 kez kırmızı renkte yanıp sönmeye kadar kutunun düğmesini 10 saniye süreyle basılı tutun. Bu, sıfırlamanın başarılı olduğunu ve kulaklığınızın normal şekilde bağlanabileceğini onaylar.
AR: أعد الضبط إذا لم تتمكن سماعات الأذن من الإقران بشكل صحيح مع بعضها البعض أو مع الأجهزة الأخرى.
ضع سماعات الإيريز في حافظة الشحن وتركيها مفتوحة. اضغط باستمرار على الزر في الحافظة لمدة 10 ثوان حتى يومض مؤشر LED في حافظة الشحن باللون الأحمر 3 مرات.
هذا يؤكد إعادة الضبط بنجاح ويمكن توصيل سماعات الإيريز.
HE: אפס את האוזניות אם אינן יכולות לעשות שייך אוטומטית בין לבין עצמן או בין לבין התקנים אחרים.
יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולהשאירו פתוח. יש ללחוץ לחצן במשך 10 שניות על הלחצן שבמארז עד שניתר הרויז במארז הטעינה התהבהב באדום 3 פעמים. זהו אישור לכך שהאופוס השולם בהצלחה ושניתן לחבר את האוזניות כרגיל.

简中: 如果耳机无法相互配对或者无法与其他设备配对, 请重置耳机。
将耳机放入充电盒且保持开盒状态。按住盒子上的按钮, 直至充电盒上的LED指示灯闪烁红光3次。这表明重置成功, 这时便可以正常连接您的耳机。
繁中: 如果耳機無法彼此正確配對與其他裝置配對, 請重設耳機。
將耳機放入充電盒, 並讓充電盒保持開啟。按住充電盒的按鈕約10秒, 使盒上的LED指示燈閃爍紅燈3次。這確認重設已成功, 可正常連接您的耳機。
PT: Reinicie se os fones de ouvido não emparelharem um com o outro ou com outros dispositivos.
Coloque os auriculares na caixa de carregamento e deixe-a aberta. Prima sem soltar o botão na caixa durante 10 segundos até o respetivo indicador LED piscar 3 vezes a vermelho. Isto confirma que a reposição foi efetuada com êxito e os auriculares podem ser ligados normalmente.
TR: Kulaklıklar birbirile veya diğer cihazlarla düzgün eşleştirilemezse kulaklıkların sıfırlayın.
Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Şarj kutusunun LED göstergesi 3 kez kırmızı renkte yanıp sönmeye kadar kutunun düğmesini 10 saniye süreyle basılı tutun. Bu, sıfırlamanın başarılı olduğunu ve kulaklığınızın normal şekilde bağlanabileceğini onaylar.
AR: أعد الضبط إذا لم تتمكن سماعات الأذن من الإقران بشكل صحيح مع بعضها البعض أو مع الأجهزة الأخرى.
ضع سماعات الإيريز في حافظة الشحن وتركيها مفتوحة. اضغط باستمرار على الزر في الحافظة لمدة 10 ثوان حتى يومض مؤشر LED في حافظة الشحن باللون الأحمر 3 مرات.
هذا يؤكد إعادة الضبط بنجاح ويمكن توصيل سماعات الإيريز.
HE: אפס את האוזניות אם אינן יכולות לעשות שייך אוטומטית בין לבין עצמן או בין לבין התקנים אחרים.
יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולהשאירו פתוח. יש ללחוץ לחצן במשך 10 שניות על הלחצן שבמארז עד שניתר הרויז במארז הטעינה התהבהב באדום 3 פעמים. זהו אישור לכך שהאופוס השולם בהצלחה ושניתן לחבר את האוזניות כרגיל.

简中: 如果耳机无法相互配对或者无法与其他设备配对, 请重置耳机。
将耳机放入充电盒且保持开盒状态。按住盒子上的按钮, 直至充电盒上的LED指示灯闪烁红光3次。这表明重置成功, 这时便可以正常连接您的耳机。
繁中: 如果耳機無法彼此正確配對與其他裝置配對, 請重設耳機。
將耳機放入充電盒, 並讓充電盒保持開啟。按住充電盒的按鈕約10秒, 使盒上的LED指示燈閃爍紅燈3次。這確認重設已成功, 可正常連接您的耳機。
PT: Reinicie se os fones de ouvido não emparelharem um com o outro ou com outros dispositivos.
Coloque os auriculares na caixa de carregamento e deixe-a aberta. Prima sem soltar o botão na caixa durante 10 segundos até o respetivo indicador LED piscar 3 vezes a vermelho. Isto confirma que a reposição foi efetuada com êxito e os auriculares podem ser ligados normalmente.
TR: Kulaklıklar birbirile veya diğer cihazlarla düzgün eşleştirilemezse kulaklıkların sıfırlayın.
Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Şarj kutusunun LED göstergesi 3 kez kırmızı renkte yanıp sönmeye kadar kutunun düğmesini 10 saniye süreyle basılı tutun. Bu, sıfırlamanın başarılı olduğunu ve kulaklığınızın normal şekilde bağlanabileceğini onaylar.
AR: أعد الضبط إذا لم تتمكن سماعات الأذن من الإقران بشكل صحيح مع بعضها البعض أو مع الأجهزة الأخرى.
ضع سماعات الإيريز في حافظة الشحن وتركيها مفتوحة. اضغط باستمرار على الزر في الحافظة لمدة 10 ثوان حتى يومض مؤشر LED في حافظة الشحن باللون الأحمر 3 مرات.
هذا يؤكد إعادة الضبط بنجاح ويمكن توصيل سماعات الإيريز.
HE: אפס את האוזניות אם אינן יכולות לעשות שייך אוטומטית בין לבין עצמן או בין לבין התקנים אחרים.
יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולהשאירו פתוח. יש ללחוץ לחצן במשך 10 שניות על הלחצן שבמארז עד שניתר הרויז במארז הטעינה התהבהב באדום 3 פעמים. זהו אישור לכך שהאופוס השולם בהצלחה ושניתן לחבר את האוזניות כרגיל.

简中: 如果耳机无法相互配对或者无法与其他设备配对, 请重置耳机。
将耳机放入充电盒且保持开盒状态。按住盒子上的按钮, 直至充电盒上的LED指示灯闪烁红光3次。这表明重置成功, 这时便可以正常连接您的耳机。
繁中: 如果耳機無法彼此正確配對與其他裝置配對, 請重設耳機。
將耳機放入充電盒, 並讓充電盒保持開啟。按住充電盒的按鈕約10秒, 使盒上的LED指示燈閃爍紅燈3次。這確認重設已成功, 可正常連接您的耳機。
PT: Reinicie se os fones de ouvido não emparelharem um com o outro ou com outros dispositivos.
Coloque os auriculares na caixa de carregamento e deixe-a aberta. Prima sem soltar o botão na caixa durante 10 segundos até o respetivo indicador LED piscar 3 vezes a vermelho. Isto confirma que a reposição foi efetuada com êxito e os auriculares podem ser ligados normalmente.
TR: Kulaklıklar birbirile veya diğer cihazlarla düzgün eşleştirilemezse kulaklıkların sıfırlayın.
Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Şarj kutusunun LED göstergesi 3 kez kırmızı renkte yanıp sönmeye kadar kutunun düğmesini 10 saniye süreyle basılı tutun. Bu, sıfırlamanın başarılı olduğunu ve kulaklığınızın normal şekilde bağlanabileceğini onaylar.
AR: أعد الضبط إذا لم تتمكن سماعات الأذن من الإقران بشكل صحيح مع بعضها البعض أو مع الأجهزة الأخرى.
ضع سماعات الإيريز في حافظة الشحن وتركيها مفتوحة. اضغط باستمرار على الزر في الحافظة لمدة 10 ثوان حتى يومض مؤشر LED في حافظة الشحن باللون الأحمر 3 مرات.
هذا يؤكد إعادة الضبط بنجاح ويمكن توصيل سماعات الإيريز.
HE: אפס את האוזניות אם אינן יכולות לעשות שייך אוטומטית בין לבין עצמן או בין לבין התקנים אחרים.
יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולהשאירו פתוח. יש ללחוץ לחצן במשך 10 שניות על הלחצן שבמארז עד שניתר הרויז במארז הטעינה התהבהב באדום 3 פעמים. זהו אישור לכך שהאופוס השולם בהצלחה ושניתן לחבר את האוזניות כרגיל.

简中: 如果耳机无法相互配对或者无法与其他设备配对, 请重置耳机。
将耳机放入充电盒且保持开盒状态。按住盒子上的按钮, 直至充电盒上的LED指示灯闪烁红光3次。这表明重置成功, 这时便可以正常连接您的耳机。
繁中: 如果耳機無法彼此正確配對與其他裝置配對, 請重設耳機。
將耳機放入充電盒, 並讓充電盒保持開啟。按住充電盒的按鈕約10秒, 使盒上的LED指示燈閃爍紅燈3次。這確認重設已成功, 可正常連接您的耳機。
PT: Reinicie se os fones de ouvido não emparelharem um com o outro ou com outros dispositivos.
Coloque os auriculares na caixa de carregamento e deixe-a aberta. Prima sem soltar o botão na caixa durante 10 segundos até o respetivo indicador LED piscar 3 vezes a vermelho. Isto confirma que a reposição foi efetuada com êxito e os auriculares podem ser ligados normalmente.
TR: Kulaklıklar birbirile veya diğer cihazlarla düzgün eşleştirilemezse kulaklıkların sıfırlayın.
Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Şarj kutusunun LED göstergesi 3 kez kırmızı renkte yanıp sönmeye kadar kutunun düğmesini 10 saniye süreyle basılı tutun. Bu, sıfırlamanın başarılı olduğunu ve kulaklığınızın normal şekilde bağlanabileceğini onaylar.
AR: أعد الضبط إذا لم تتمكن سماعات الأذن من الإقران بشكل صحيح مع بعضها البعض أو مع الأجهزة الأخرى.
ضع سماعات الإيريز في حافظة الشحن وتركيها مفتوحة. اضغط باستمرار على الزر في الحافظة لمدة 10 ثوان حتى يومض مؤشر LED في حافظة الشحن باللون الأحمر 3 مرات.
هذا يؤكد إعادة الضبط بنجاح ويمكن توصيل سماعات الإيريز.
HE: אפס את האוזניות אם אינן יכולות לעשות שייך אוטומטית בין לבין עצמן או בין לבין התקנים אחרים.
יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולהשאירו פתוח. יש ללחוץ לחצן במשך 10 שניות על הלחצן שבמארז עד שניתר הרויז במארז הטעינה התהבהב באדום 3 פעמים. זהו אישור לכך שהאופוס השולם בהצלחה ושניתן לחבר את האוזניות כרגיל.

简中: 如果耳机无法相互配对或者无法与其他设备配对, 请重置耳机。
将耳机放入充电盒且保持开盒状态。按住盒子上的按钮, 直至充电盒上的LED指示灯闪烁红光3次。这表明重置成功, 这时便可以正常连接您的耳机。
繁中: 如果耳機無法彼此正確配對與其他裝置配對, 請重設耳機。
將耳機放入充電盒, 並讓充電盒保持開啟。按住充電盒的按鈕約10秒, 使盒上的LED指示燈閃爍紅燈3次。這確認重設已成功, 可正常連接您的耳機。
PT: Reinicie se os fones de ouvido não emparelharem um com o outro ou com outros dispositivos.
Coloque os auriculares na caixa de carregamento e deixe-a aberta. Prima sem soltar o botão na caixa durante 10 segundos até o respetivo indicador LED piscar 3 vezes a vermelho. Isto confirma que a reposição foi efetuada com êxito e os auriculares podem ser ligados normalmente.
TR: Kulaklıklar birbirile veya diğer cihazlarla düzgün eşleştirilemezse kulaklıkların sıfırlayın.
Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Şarj kutusunun LED göstergesi 3 kez kırmızı renkte yanıp sönmeye kadar kutunun düğmesini 10 saniye süreyle basılı tutun. Bu, sıfırlamanın başarılı olduğunu ve kulaklığınızın normal şekilde bağlanabileceğini onaylar.
AR: أعد الضبط إذا لم تتمكن سماعات الأذن من الإقران بشكل صحيح مع بعضها البعض أو مع الأجهزة الأخرى.
ضع سماعات الإيريز في حافظة الشحن وتركيها مفتوحة. اضغط باستمرار على الزر في الحافظة لمدة 10 ثوان حتى يومض مؤشر LED في حافظة الشحن باللون الأحمر 3 مرات.
هذا يؤكد إعادة الضبط بنجاح ويمكن توصيل سماعات الإيريز.
HE: אפס את האוזניות אם אינן יכולות לעשות שייך אוטומטית בין לבין עצמן או בין לבין התקנים אחרים.
יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולהשאירו פתוח. יש ללחוץ לחצן במשך 10 שניות על הלחצן שבמארז עד שניתר הרויז במארז הטעינה התהבהב באדום 3 פעמים. זהו אישור לכך שהאופוס השולם בהצלחה ושניתן לחבר את האוזניות כרגיל.

简中: 如果耳机无法相互配对或者无法与其他设备配对, 请重置耳机。
将耳机放入充电盒且保持开盒状态。按住盒子上的按钮, 直至充电盒上的LED指示灯闪烁红光3次。这表明重置成功, 这时便可以正常连接您的耳机。
繁中: 如果耳機無法彼此正確配對與其他裝置配對, 請重設耳機。
將耳機放入充電盒, 並讓充電盒保持開啟。按住充電盒的按鈕約10秒, 使盒上的LED指示燈閃爍紅燈3次。這確認重設已成功, 可正常連接您的耳機。
PT: Reinicie se os fones de ouvido não emparelharem um com o outro ou com outros dispositivos.
Coloque os auriculares na caixa de carregamento e deixe-a aberta. Prima sem soltar o botão na caixa durante 10 segundos até o respetivo indicador LED piscar 3 vezes a vermelho. Isto confirma que a reposição foi efetuada com êxito e os auriculares podem ser ligados normalmente.
TR: Kulaklıklar birbirile veya diğer cihazlarla düzgün eşleştirilemezse kulaklıkların sıfırlayın.
Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Şarj kutusunun LED göstergesi 3 kez kırmızı renkte yanıp sönmeye kadar kutunun düğmesini 10 saniye süreyle basılı tutun. Bu, sıfırlamanın başarılı olduğunu ve kulaklığınızın normal şekilde bağlanabileceğini onaylar.
AR: أعد الضبط إذا لم تتمكن سماعات الأذن من الإقران بشكل صحيح مع بعضها البعض أو مع الأجهزة الأخرى.
ضع سماعات الإيريز في حافظة الشحن وتركيها مفتوحة. اضغط باستمرار على الزر في الحافظة لمدة 10 ثوان حتى يومض مؤشر LED في حافظة الشحن باللون الأحمر 3 مرات.
هذا يؤكد إعادة الضبط بنجاح ويمكن توصيل سماعات الإيريز.
HE: אפס את האוזניות אם אינן יכולות לעשות שייך אוטומטית בין לבין עצמן או בין לבין התקנים אחרים.
יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולהשאירו פתוח. יש ללחוץ לחצן במשך 10 שניות על הלחצן שבמארז עד שניתר הרויז במארז הטעינה התהבהב באדום 3 פעמים. זהו אישור לכך שהאופוס השולם בהצלחה ושניתן לחבר את האוזניות כרגיל.

简中: 如果耳机无法相互配对或者无法与其他设备配对, 请重置耳机。
将耳机放入充电盒且保持开盒状态。按住盒子上的按钮, 直至充电盒上的LED指示灯闪烁红光3次。这表明重置成功, 这时便可以正常连接您的耳机。
繁中: 如果耳機無法彼此正確配對與其他裝置配對, 請重設耳機。
將耳機放入充電盒, 並讓充電盒保持開啟。按住充電盒的按鈕約10秒, 使盒上的LED指示燈閃爍紅燈3次。這確認重設已成功, 可正常連接您的耳機。
PT: Reinicie se os fones de ouvido não emparelharem um com o outro ou com outros dispositivos.
Coloque os auriculares na caixa de carregamento e deixe-a aberta. Prima sem soltar o botão na caixa durante 10 segundos até o respetivo indicador LED piscar 3 vezes a vermelho. Isto confirma que a reposição foi efetuada com êxito e os auriculares podem ser ligados normalmente.
TR: Kulaklıklar birbirile veya diğer cihazlarla düzgün eşleştirilemezse kulaklıkların sıfırlayın.
Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Şarj kutusunun LED göstergesi 3 kez kırmızı renkte yanıp sönmeye kadar kutunun düğmesini 10 saniye süreyle basılı tutun. Bu, sıfırlamanın başarılı olduğunu ve kulaklığınızın normal şekilde bağlanabileceğini onaylar.
AR: أعد الضبط إذا لم تتمكن سماعات الأذن من الإقران بشكل صحيح مع بعضها البعض أو مع الأجهزة الأخرى.
ضع سماعات الإيريز في حافظة الشحن وتركيها مفتوحة. اضغط باستمرار على الزر في الحافظة لمدة 10 ثوان حتى يومض مؤشر LED في حافظة الشحن باللون الأحمر 3 مرات.
هذا يؤكد إعادة الضبط